

**PAPEL SA PAGSALI NG MAG-AARAL SA PRIMETIME 2018-2019**

**KAALAMAN TUNGKOL SA MAG-AARAL**

**Pakiprinta nang malinaw.**

1. Pangalan ng Paaralan: \_\_\_\_\_ 2. Antas ng Baitang: \_\_\_\_\_  
3. Apelyido (TUNAY NA PANGALAN) \_\_\_\_\_ Una \_\_\_\_\_ Gitna \_\_\_\_\_  
4. Palayaw: \_\_\_\_\_ 5. Ibang Pangalang Unang Ginamit (AKA): \_\_\_\_\_ 6. Kapanganakan: \_\_\_\_\_ / \_\_\_\_\_ / \_\_\_\_\_  
7. Kasarian:  L  B 8. Edad: \_\_\_\_\_ 9. Lahi: \_\_\_\_\_ 10. TeleponosaBahay: ( \_\_\_\_\_ ) \_\_\_\_\_  
11. Tirahan: \_\_\_\_\_ Lunsod: \_\_\_\_\_ Estado: \_\_\_\_\_ Sipkod: \_\_\_\_\_  
12. Adres (kung kakaiba sa tinitirhan): \_\_\_\_\_ Lunsod: \_\_\_\_\_ Estado: \_\_\_\_\_ Sipkod: \_\_\_\_\_

**KAALAMAN TUNGKOL SA MGA KAPATID**

Ibilang lamang ang mga kapatid na kasalukuyang kasali sa PrimeTime sa paaralang ito, kung nararapat.

Kapatid 1 Tunay na Pangalan: \_\_\_\_\_ Baitang: \_\_\_\_\_ Kapatid 4 Tunay na Pangalan: \_\_\_\_\_ Baitang: \_\_\_\_\_  
Kapatid 2 Tunay na Pangalan: \_\_\_\_\_ Baitang: \_\_\_\_\_ Kapatid 5 Tunay na Pangalan: \_\_\_\_\_ Baitang: \_\_\_\_\_  
Kapatid 3 Tunay na Pangalan: \_\_\_\_\_ Baitang: \_\_\_\_\_ Kapatid 6 Tunay na Pangalan: \_\_\_\_\_ Baitang: \_\_\_\_\_

**KAALAMAN TUNGKOL SA TATAWAGAN**

Dapat magbigay ng tatlong matatawagan. Sa karagdagang matatawagan, gamitin ang bahaging **Karagdagang Kaalaman Tungkol sa Tatawagan sa Biglang Pangangailangan** sa Pahina 2.

**1. NAGPAPALISTANG MAGULANG/TAGAPAG-ALAGA O UMAAMPONG MAGULANG**

Buong Pangalan \_\_\_\_\_ Kaugnayan sa Mag-aaral \_\_\_\_\_ Kabahay ng Mag-aaral  Oo  Hindi  
Kung hindi, ibigay ang tirahan: \_\_\_\_\_ Lunsod: \_\_\_\_\_ Estado: \_\_\_\_\_ Zip Code: \_\_\_\_\_  
Pangunahing Wika: \_\_\_\_\_ Telepono sa Bahay: ( \_\_\_\_\_ ) \_\_\_\_\_ Selpon: ( \_\_\_\_\_ ) \_\_\_\_\_ Email Address: \_\_\_\_\_  
Trabaho: \_\_\_\_\_ Telepono sa Trabaho: ( \_\_\_\_\_ ) \_\_\_\_\_

**2. IBANG MAGULANG/TAGAPAG-ALAGA O UMAAMPONG MAGULANG**

Buong Pangalan \_\_\_\_\_ Kaugnayan sa Mag-aaral \_\_\_\_\_ May Pahintulot na Susundo  Oo  Hindi  
Kabahay ng Mag-aaral  Oo  Hindi Kung hindi, ibigay ang tirahan: \_\_\_\_\_ Lunsod: \_\_\_\_\_ Estado: \_\_\_\_\_ Sipkod: \_\_\_\_\_  
Pangunahing Wika: \_\_\_\_\_ Telepono: ( \_\_\_\_\_ ) \_\_\_\_\_ Selpon: ( \_\_\_\_\_ ) \_\_\_\_\_ Email Address: \_\_\_\_\_  
Trabaho: \_\_\_\_\_ Telepono sa Trabaho: ( \_\_\_\_\_ ) \_\_\_\_\_

**3. TATAWAGAN SA ORAS NG BIGLANG PANGANGAILANGAN**

Buong Pangalan \_\_\_\_\_ Kaugnayan sa Mag-aaral \_\_\_\_\_ May Pahintulot na Susundo  Oo  Hindi  
Kabahay ng Mag-aaral  Oo  Hindi Kung hindi, ibigay ang tirahan: \_\_\_\_\_ Lunsod: \_\_\_\_\_ Estado: \_\_\_\_\_ Sipkod: \_\_\_\_\_  
Pangunahing Wika: \_\_\_\_\_ Telepono sa Bahay: ( \_\_\_\_\_ ) \_\_\_\_\_ Selpon: ( \_\_\_\_\_ ) \_\_\_\_\_ Email Address: \_\_\_\_\_  
Trabaho: \_\_\_\_\_ Telepono sa Trabaho: ( \_\_\_\_\_ ) \_\_\_\_\_

**PAPEL SA PAGSALI NG MAG-AARAL SA PRIMETIME 2018-2019**

Apelyido(TUNAY NA PANGALAN) \_\_\_\_\_ Una \_\_\_\_\_ Gitna \_\_\_\_\_

**KARAGDAGANG KAALAMAN NG TATAWAGAN SA BIGLANG PANGANGAILANGAN**

1. Pangalan: \_\_\_\_\_ Tirahan: \_\_\_\_\_ Telepono: \_\_\_\_\_ Kaugnayan: \_\_\_\_\_

2. Pangalan: \_\_\_\_\_ Tirahan: \_\_\_\_\_ Telepono: \_\_\_\_\_ Kaugnayan: \_\_\_\_\_

3. Pangalan: \_\_\_\_\_ Tirahan: \_\_\_\_\_ Telepono: \_\_\_\_\_ Kaugnayan: \_\_\_\_\_

**KAALAMAN TUNGKOL SA KALUSUGAN NG MAG-AARAL**

Ang pangasiwaan ng PrimeTime ay nasa loob ng paaralan, subali't, ang kaalaman tungkol sa kalusugan ng inyong anak at manggagamot ay walang nalalaman ang PrimeTime. Upang matiyak ng PrimeTime na mapagkalooban ng isang matiyas sa kalooban at pangangatawag kapaligiran para sa inyong anak, pakiusap na punan ang lahat ng kaalaman at ilakip ang mga dokumentong kailangan. Kung nais na ang kawani ng PrimeTime ang magbigay ng gamot sa inyong anak habang nasa Primetime, ang magulang/tagapag-alaga at manggagamot ay dapat gawin at lagdaan ang **Papel na Nagpapahintulot na Magbigay ng Gamot** na makukuha sa Program Leader. Ang pagsali sa PrimeTime ay maaaring maantala kapag ang mga dapat na gawin ay hindi nagawa bago ang pagsali ng mag-aaral. Ang hindi pagbigay ng mga dokumento ay maaaring magbunga ng hindi pagsali sa PrimeTime.

1. A) Taglay ba ng inyong anak ang mga sumusunod na kalagayan sa kalusugan?

Asthma  ADD/ADHD  Diabetes  Malubhang Allergy/Epinephrine Autoinjector  Seizure Disorder  Wala  Iba \_\_\_\_\_

Kung minarkahan ang alinmang kalagayan sa itaas, pakipaliwanag ang uri (kung nararapat): \_\_\_\_\_

B) Kailangan bang uminom ng gamot ang inyong mag-aaral habang nasa PrimeTime?  Oo  Hindi

Kung oo, dapat tapusin ng magulang/tagapag-alaga at manggagamot ang **Papel na Nagpapahintulot na Magbigay ng Gamot**. Pakisulat ang (mga) pangalan ng gamot na kailangang ibigay: \_\_\_\_\_

2. Pakilista ang anumang pagkain, gamot, o allergy, pagkaing bawal o gawaing hindi maaaring gawin ayon sa manggagamot: \_\_\_\_\_

3. May kalagayan ba ng inyong anak na nangangailangan ng tulong ng isang kawani?  Oo  Hindi Kung oo, ipaliwanag ang kaniyang kalagayan: \_\_\_\_\_

4. Taglay ba ng inyong anak ang alinman sa sumusunod sa karaniwang araw ng pasukan?  504 Plan  IEP  Isa-Sa-IsangTulong

Kung minarkahan ang alinman sa itaas, pakipaliwanag ang kalagayan at/o kapansanan ng inyong anak: \_\_\_\_\_

5. Tukuyin ang anumang ibang sakit, karamdaman, pangangailangang emosyonal, mga gamot na kalimitang iniinom sa bahay, o kalagayan sa kalusugan na dapat malaman ng kawani ng PrimeTime upang maibigay ang pangangailangan ng inyong anak: \_\_\_\_\_

6. Pakibigay ang anumang karagdagang kaalamang makakatulong sa tagumpay ng inyong anak sa Programang PrimeTime. \_\_\_\_\_

**PAPEL NG PAGSALI NG MAG-AARAL SA PRIMETIME 2018-2019**

Apelyido(TUNAY NA PANGALAN)

Una

Gitna

**PALAKAD SA PROGRAMANG BAGO SIMULA NG KLASÉ**

Programang Bago Simula ng Klase: Ang Programang Bago Simula ng Klase ay ibinibigay sa halos, subalit hindi lahat ng mga paaralan at magkakaiba ang simula ng programa sa mag paaralan. Ang mga programang bago simula ng klase ay ibinibigay ng halos 90 minuto, sang-ayon sa California Education Code Section 8483.1(a)(1). Ang mga mag-aaral ay inaasahang pumasok sa programa araw-araw sa buong oras na ipinagkakaloob maliban kapag dumating ng huli sang-ayon sa Before School Late Arrival Policy. Ang lahat ng mag-aaral na pumapasok nang huli sa programang bago simula ng klase ay dapat magbigay ng tapos na Before School Late Arrival Form (nakalakip at makukuha sa Program Leader).

Ang mga mag-aaral na hindi pumasok sa programang bago simula ng klase araw-araw, sa pinakamababang 50% sa oras ng programa araw-araw, ay maaaring mapatalsik. Ibibigay ang pangunguna sa mga mag-aaral na pumapasok sa programa araw-araw.

**PALAKAD SA PROGRAMANG PAGKATAPOS NG KLASÉ**

Programang Pagkatapos ng Klase: Ang Programang Pagkatapos ng Klase ng PrimeTime ay pinangangasiwaan baw't karaniwang araw ng pasukan pagkatapos ng klase sa halos hindi kukulangang 15 oras baw't linggo at hanggang ika-6 ng hapon sang-ayon sa California Education Code Section 8483(a)(1). Ang mga mag-aaral ay inaasahang pumasok sa programa araw-araw ng buong oras maliban kung uwi nang maaga sang-ayon sa After School Early Release Policy. Ang lahat ng mag-aaral na pumapasok sa programa pagkatapos ng klase ay dapat magbigay ng nilagdaang After School Early Release Form (nakalakip at makukuha sa Program Leader).

Ang mga mag-aaral na hindi pumapasok araw-araw sa programa pagkatapos ng klase, ng hindi bababa sa 50% ng oras ng programa araw-araw, ay maaaring mapatalsik. Ibibigay ang pangunguna sa mga mag-aaral na pumapasok sa programa araw-araw.

**Nauunawaan kong ang aking anak ay dapat sunduin ng pinahintulatang taong nakalista sa Emergency Contact Information (may larawang ID at lagda ay kailangan) maliban kung ang kahon sa ibaba ay namarkahan.**

Pinahihintulutan ko ang aking anak na lumagda para sa kaniyang sarili na maglakad pauwi at/o sumakay sa bus kung pinahihintulutan sa pamalakad ng PrimeTime.

**PAG-AMIN NG MAGULANG/TAGAPAG-ALAGA/UMAAPONG MAGULANG**

Pakiusap na basahing mabuti ang sumusunod at tanggapin ang kasunduan sa paglagda sa ibaba.

**Pahintulot para sa Paggamot sa Biglaang Pangangailangan**

- Kapag may sakuna o biglaang pangangailangan, pinahihintulutan ko ang kawani ng PrimeTime na dalhin ang aking anak sa pinakamalapit na pagamutan sa paglapat ng paggamot at panlunas na kailangan para sa ikaliligtas at kapakanan ng aking anak, na aking pananagutan.
- Nauunawaan kong ang PrimeTime Program at PrimeTime Partners ng San Diego Unified School District ay hindi nagbibigay ng seguro sa kalusugan para sa nasasaktan sa pagsali na maaaring mangyari sa PrimeTime.

**Pagtasa sa Programa/Mag-aaral**

Narito akong nagbibigay ng pahintulot sa kawani ng PrimeTime upang pag-usapan ang pag-aaral at pag-uugali ng aking anak kasama ang mga kagawad ng paaralan upang malaman ang kaniyang pangangailangan. Nauunawaan kong ang mga kaalaman tungkol sa pagsulong ng aking anak sa paaralan, gayundin sa mga surbey na ibinigay sa mga magulang, guro, at tagapangasiwa, ay maaaring gamitin sa pagtasa ng programa at ang mga datos ay mananatilinghim at ang pangalan ng aking anak ay hindi ibibigay o makilala sa anumang kalagayan.

**Paglabas ng Larawan/Bidyo/Medya**

Sa buong paaralang-taon, ang mga paaralan ay magkakaroon ng mga kaganapang ang medyang tagapag-balita, ang SDUSD at/o PrimeTime Partners ay maaaring nais maglahad. Maaaring isang kinatawan ang kukuha ng mga litrato at/o bidyo na ilalabas sa balita ang kaganapan at mga mag-aaral ng PrimeTime. Pinahalalagahan namin ang pagsali ng inyong anak, at hinihingi ang inyong pahintulot na isali siya. Pakiusap na markahan ang kahon sa ibaba kung pinahihintulutan ninyo ang inyong anak na sumali:

- Pinahihintulutan ko ang aking anak na matanong at malitrato/ma-bidyo ng medyang tagapagbalita.
- Pinahihintulutan ko ang aking anak na malitrato ng Distrito at/o PrimeTime Partners. Ang mga litrato ay maaaring gamitin sa websayt ng Distrito at/o PrimeTime Partner.
- Pinahihintulutan ko na ilathala ng SDUSD at/o PrimeTime Partners ang mga gawain ng aking anak na ginagamit lamang ang unang pangalan (hal, sining, salaysay, atbp).
- Pinahihintulutan kung ma-bidyo ng Distrito at/o PrimeTime Partners. Ang bidyo ay maaaring mapanood ng mgakawani ng Distrito o publiko.
- Pakiusap na huwag isali ang aking anak sa mga ganitong gawain. Ayaw kong makunan ng litrato o ma-bidyo ang aking anak.

**Maliit na Aklat ng Magulang/Tagapag-alaga ng 2018-2019 PrimeTime**

- Natanggap ko, nabasa, at sumasang-ayong sundin ang mga pamalakad at patakarang nakapaloob sa 2018-2019 PrimeTime Extended Day Program Parent/Guardian Handbook; makukuha sa Program Leader o sa [www.sandi.net/PrimeTime](http://www.sandi.net/PrimeTime).
- Nauunawaan kong pananagutan kong sabihin ang tamang kaalaman, ang hindi pagbigay ay maaaring magbunga na mapatalsik.
- Sumasang-ayon akong ipagbigay-alam ko sa aking anak na dapat niyang sundin ang mga tuntunin ng paaralan at programa.

**Sa paglagda sa ibaba, nangangahulugang tinatanggap ko at sumasang-ayon sa mga Palakad ng Programa Bago Magsimula ang Klase/Pagkatapos ng Klase, Pahintulot para sa Paggagamot sa Biglaang Pangangailangan, Pagtasa sa Programa/Mag-aaral, Paglabas ng Litrato/Bidyo/Medya (markahan lamang ang mga kahon), at ang 2018-2019 PrimeTime Maliit na Aklat ng Magulang/Tagapag-alaga.**

Lagda ng Magulang/Tagapag-alaga/Umaamong Magulang: \_\_\_\_\_ Petsa: \_\_\_\_\_

Lagda ng Program Leader: \_\_\_\_\_ Petsa: \_\_\_\_\_

## PAPEL SA NAHULING PAGDATING SA PROGRAMANG BAGO ANG KLASA 2018-2019

Pangalan ng Paaralan: \_\_\_\_\_ Antas ng Baitang: \_\_\_\_\_

Apelyido (TUNAY NA PANGALAN): \_\_\_\_\_ Una: \_\_\_\_\_ Gitna: \_\_\_\_\_

Ang Programang Bago ang Klase ng PrimeTime ay ay matatagpuan sa halos, subali't hindi lahat, ng paaralan at ang programa ay nagsisimula ng magkakaibang oras sa mga paaralan. Ang Before School ay pinangangasiwaan ng hindi kumukulang ng 90 minuto, sang-ayon sa California Education Code Section 8483.1(a)(1). Ang mga mag-aaral ay inaasahang papasok sa programa araw-araw sa buong oras na iniaalok maliban kung dumating ng huli sang-ayon sa Palakad sa Huling Pagdating sa Before School. Ang lahat ng mag-aaral na pumapasok sa before school program ay dapat gawin itong Papel ng Huling Pagdating sa Bago ang Klase.

- Kung ang inyong mag-aaral ay **papasok** ng kabuuang oras ng programa (hal., darating sa unang labinlimang (15) minuto ng programa):
  - Isulat ang Pangalan ng Paaralan, Antas ng Baitang at Pangalan ng Mag-aaral sa itaas nitong papel
  - Lagdaan at lagyan ng petsa sa ibaba nitong papel
  
- Kung ang inyong mag-aaral ay **hindi papasok** sa kabuuang oras ng programa (hal., darating pagkalipas ng unang labinlimang (15) minuto ng programa):
  - Isulat ang Pangalan ng Paaralan, Antas ng Baitang at Pangalan ng Mag-aaral sa itaas nitong papel
  - Gawin ang unang bahagi ng Huling Pagdating sa Before School sa ibaba
  - Lagdaan at lagyan ng petsa sa ibaba nitong papel

Ang mga mag-aaral na hindi papasok sa programang bago ang klase araw-araw ng bababa sa 50% oras ng programa bawa't araw ay maaaring mapatalsik. Ang pangunguna ay ibibigay sa mga mag-aaral na pumapasok sa programa araw-araw.

**Ang nahuling pagdating sa programang bago simula ng klase ay pahihintulutan sa mga sumusunod na dahilan (tanda):** May Kasabay na Programa (1) Pananagutan sa Pamilya (3) Takdang Makipagtagpo sa Manggagamot (4) Sasakyan (7)

### NAHULING PAGDATING SA PROGRAMANG BAGO ANG KLASA

Lawak ng Petsa		Dahilan ng Huling Pagdating (Tanda sa itaas)	Lunes (Oras ng Pagdating)	Martes (Oras ng Pagdating)	Miyerkules (Oras ng Pagdating)	Huwebes (Oras ng Pagdating)	Biyernes (Oras ng Pagdating)	Maikling Lagda ng Magulang/Tagapag-alaga at Petsa		Maikling Lagda ng Program Leader at Petsa	
Simulang Petsa	Katapusang Petsa										
Lagda ng Magulang/Tagapag-alaga/Umaamong Magulang:								Petsa:			
Lagda ng Program Leader:								Petsa:			

**MAAGANG PAG-ALIS SA PROGRAMANG PAGKATAPOS NG KLASSE 2018-2019**

Pangalan ng Paaralan: \_\_\_\_\_ Antas ng Baitang: \_\_\_\_\_

Apelyido (TUNAY NA PANGALAN): \_\_\_\_\_ Una: \_\_\_\_\_ Gitna: \_\_\_\_\_

Ang Programa Pagkatapos ng Klase ng Primetime ay pinangangasiwaan baba't araw ng pasukan pagkatapos ng klase ng hindi kukulangin ng 15 oras baba't linggo at hanggang hindi lalampas ng 16:00 n.h., sang-ayon sa California Education Code Section 8483 (a)(1). Ang mga mag-aaral ay inaasahang papasok sa programa araw-araw sa kabuuang oras na iniaalok maliban kapag aalis ng maaga sang-ayon sa After School Early Release Policy. Ang lahat ng mag-aaral na pumapasok sa programang pagkatapo ng klase ay dapat magbigay ng natapos na After School Early Release Form sa tanggapan ng paaralan.

- Kapag ang inyong mag-aaral ay papasok sa kabuuang oras ng programa (hal., aalis sa huling labinlimang (15) minuto ng programa):
  - Isulat ang Pangalan ng Paaralan, Antas ng Baitang at Pangalan ng Mag-aaral sa itaas nitong papel
  - Lagdaan at lagyan ng petsa sa ibaba nitong papel
- Kapag ang inyong mag-aaral ay hindi papasok sa kabuuang oras ng programa (hal., aalis bago ang huling labinlimang (15) minuto ng programa):
  - Isulat ang Pangalan ng Paaralan, Antas ng Baitang at Pangalan ng Mag-aaral sa itaas nitong papel
  - Gawin ang unang bahagi ng Maagang Pag-uwi sa Programang Pagkatapos ng Klase asa ibaba
  - Lagdaan at lagyan ng petsa itong papel

Ang mga mag-aaral na hindi papasok sa programang pagkatapos ng klase araw-araw na hindi kukulangin 50% oras ng programa araw-araw ay maaaring mapatalsik. Ang pangunguna ay ibibigay sa mga mag-aaral na pumapasok sa programa araw-araw.

**Ang maagang pag-alis sa programang pagkatapos ng klase ay pahihintulutan sa mga sumusunod na dahilan (pananda):** May Kasabay na Programa (1) Pananagutan sa Pamilya (3) Nakatakdang Makitapgo sa Manggagamot (4) Transportasyon (7)

**MAAGANG PAG-ALIS SA PROGRAMA PAGKATAPOS NG KLASSE**

Petsa		Dahilan ng Maagang Pag-alis (Tanda)	Lunes (Oras ng Pag-alis)	Martes (Oras ng Pag-alis)	Miyerkules (Oras ng Pag-alis)	Huwebes (Oras ng Pag-alis)	Biyernes (Oras ng Pag-alis)	Maikling Lagda ng Magulang/Tagapag-alaga at Petsa		Maikling Lagda ng Program Leader at Petsa	
Simulang Petsa	Katapusang Petsa										
Lagda ng Magulang/Tagapag-alaga/Umaampong Magulang:								Petsa:			
Lagda ng Program Leader:								Petsa:			